

አውረደ

II,1 *descendere facere* , i.e. 1) ubi refertur ad homines, a) *deducere* , አውርዶሙ ፡ ጎበ ፡ ማይ ፡ Jud. 7,4; አውርዶሙ ፡ ቈላተ ፡ ዮሳፍጥ ፡ Joel 4,2; Hen. 69,4; Act. 9,30; in specie de viis, quae deorsum ducunt, 2 Esr. 13,15; ጎበ ፡ Prov. 5,5 vel ውስተ ፡ Prov. 7,27, vel ለ ፡ Act. 8,26. b) *demittere* : አውረደቶሙ ፡ በሐብል ፡ እንተ ፡ መስኮት ፡ Jos. 2,15; 1 Reg. 19,12; Jer. 45,6; Marc. 2,4; mortuum a cruce Marc. 15,46. c) *deorsum mittere* , *destrudere* , *dejicere* : 1 Reg. 2,6; አውረደሙ ፡ ለነገሥት ፡ ውስተ ፡ ሞት ፡ ወለክቡራን ፡ እምነ ፡ ዐራታቲሆሙ ፡ Sir. 48,6; አውረድዎሙ ፡ ውስተ ፡ ምድር ፡ ለመሳፍንት ፡ Thren. 2,10; Dan. 3,20. 2) ubi refertur ad res:a) *deorsum ferre* , *deportare* , Gen. 37,25. b) *deducere* , Gen. 42,38; Gen. 44,29; Gen. 44,31. c) *demittere* , Gen. 24,18; Gen. 24,46; {DiL.0902} Num. 4,5; አውረደ ፡ እሳተ ፡ እምሰማይ ፡ Sir. 48,3; Apoc. 13,13; እግዚአብሔር ፡ ያወርድ ፡ ጠለ ፡ ወዝኖመ ፡ ላዕለ ፡ ምድር ፡ Kuf. 12; አውረደት ፡ አንብዐ ፡ Sir. 32,18; ነብብኩ ፡ ወኢይኔስኦ ፤ አውረድክዋ ፡ ወኢይትመየጥ ፡ እምኔሃ ፡ Jer. 4,28. d) in specie: *demittere manum* i.e. *extendere* , *immittere* , *inferre* , *admovere* manum, አውረደ ፡ እዴሁ ፡ ወነሥኦ ፡ 4 Reg. 6,7; ኢትቅድም ፡ አውርዶ ፡ እዴከ ፡ Sir. 34,18; c. ላዕለ ፡ pers. (cui vis inferatur): Gen. 37,22; Kuf. 18; 1 Reg. 26,9; 2 Reg. 1,14, al. e) *dejicere* , *deorsum jacere* , ancoram Act. 27,28; እለ ፡ ያወርዱ ፡ መሣግሪሆሙ ፡ ውስተ ፡ ፈለግ ፡ Jes. 19,8; ἔβαλεν Apoc. 8,5; ታወርዶን ፡ እስከ ፡ ምድር ፡ Jes. 26,5. f) *deponere* vestem 1 Reg. 18,4; Hez. 44,19. g) *exponere* sarcinas e nave Act. 21,3 Platt.

Bibliography

Revisions

- Andreas Ellwardt *Verschachtelung*, on 11.5.2018
- Andreas Ellwardt *last updated txt file and doc file of Lexicon* on 19.4.2017
- Pietro Maria Liuzzo *exported from lexicon to XML* on 16.1.2017
- Pietro Maria Liuzzo *updated lexicon XML file adding nested senses* on 16.1.2017
- Andreas Ellwardt *updated txt file and doc file of Lexicon* on 22.11.2016